

ТЕХНОС

ТЕХНОС

brand

КОМПИРОСАДАЧКИ / SADILICA KROMPIRA

model/s

Table of Contents

(MKD) УПАТСТВО ЗА УПОТРЕБА.....	2
(SRB) UPUTSTVO ZA UPOTREBU.....	5
(BOS) UPUTE ZA UPORABU.....	7
(ALB) UDHËZIME PËR PËRDORIM.....	9



(MKD) УПАТСТВО ЗА УПОТРЕБА

1 ПРЕДУПРЕДУВАЊА

Најважно при приклучување на садачката со тракторот затегачите да бидат добро прицврстени.

2 ОПИС НА МАШИНАТА

Садачките Технос претставуваат машини кои имаат широка примена во земјоделието. Садачките се машини кои се користат за засадување на компири. Станува збор за механичка садачка која работи на едноставен принцип. Неопходна е физичка снага која ги внесува корените во определен дел а потоа таа при движење врши засадување во земјата.

Стандардно прикачување на садачката е од задната страна на тракторот.

Во калливи услови на теренот не се препорачува користење затоа што нема да се постигне посакуваниот ефект.

Прикачувањето е како и сите приклучоци во три точки категорија I и II. Стандардната опрема вклучува: засадувачи, столици за седење за операторите.

3 ТРАНСПОРТ НА САДАЧКАТА

ОПАСНОСТ:

Доколку се пренесува преку јавни патишта задолжително е да се обезбеди за сигурен транспорт, и следетеги правилата поставени на патот. Садачката мора да биде подигната најмалку 50 cm од земја.

Доколку се пренесува со камион или со воз потребно е да се проучат техничките спецификации.

4 ОПЕРАЦИИ ПРЕД УПОТРЕБА НА МАШИНАТА

Прикачувањето на садачката на трактор е на следниот начин:

- Користете трактор чија конфигурација може да ги задоволи потребите на садачката
- Уверете се да нема во близина предмети, луѓе и животни и проверете дали е погонското вратило исклучено од тракторот.
- Поставете го тракторот под агол од 90° во однос на садачката и со помош на хидраулика спуштете го долу, полугите од тракторот на висина на приклучните точки на садачката и изгаснете го тракторот.
- Прикачете ги полугите од тракторот за рукаците на садачката

ВАЖНО:

Редоследот на прикачување за тракторот мора да биде секогаш на ист начин и тоа:

- а) лева долна тракторска полуга
- б) десна долна тракторска полуга
- в) горна тракторска полуга

- Кренете ја садачката со помош на хидрауликата на тракторот 10 до 20 cm
- Стегнете ги затегачите.
- Проверете ги копачите.
- Постепено спуштајте ја садачката додека не ја допре земјата.

ВНИМАНИЕ:

Да не дојде до оштетување на садачката треба да се ограничи брзината на движење на тракторот на 2-5 km/h.

5 ОДРЖУВАЊЕ

Редовни одржувања:

- Осигурајте ја садачката од поместување
- Сервисните операции мора да се повторуваат почесто во услови на работа кои се потешки од вообичаените.

6 ЗАМЕНА НА ПРАШАЧИ

По определен период на користење кој не може временски да се определи се намалува ефектот на прашачите поради нивна отапеност.

7 ЧУВАЊЕ И СКЛАДИРАЊЕ

- Доколку не се користи машината подолго време потребно е да се исчистат сите делови кои биле уклучени во работа
- После чистење цела машина треба да се измие со вода.
- Затегнете ги сите завртки и навртки кои се наоѓаат на садачката
- исчистете ги сите зарѓани делови и намачкајте ги со заштитна боја

УСЛОВИ НА ГАРАНЦИЈА

-Машината после производството е подложна на стриктни тестови и истата до крајниот купец е испорачана комплетна и исправна

-Гаранцијата започнува да важи од денот на купување на машината

-Гаранцијата покрива предвремена дотрајаност на поедини елементи од машината и фабрички недостатоци/грешки

-Гаранцијата не ги покрива следните елементи:

- Искривувања како последица на удар,
- Корозија

(SRB) UPUTSTVO ZA UPOTREBU

1 УПОЗОРЕЊА

Најважније при повезивању кутије са трактором је да су стеге добро причвршћене.

2 ОПИС МАШИНЕ

Тецхнос седла су машине које се широко користе у пољопривреди. Саднице су машине које се користе за садњу кромпира. То је механичка кутија која ради на једноставном принципу. Неопходна је физичка снага која убацује корен у одређени део, а затим се креће у земљи док се креће.

Стандардни прикључак за кутију је са задње стране трактора.

Употреба у блатњавим теренима се не препоручује јер се неће постићи жељени ефекат.

Прикључак је као и сви утикачи у три тачке категорије И и ИИ. Стандардна опрема укључује: саднице, столице за оператере.

3 ТРАНСПОРТ У ПОСЛОВАЊУ

ОПАСНОСТ:

Ако се превози јавним путевима, обавезно је обезбедити безбедан превоз и придржавати се правила утврђених на путу. Биљка мора бити висока најмање 50 cm са земље.

Ако се превози камионом или возом потребно је проучити техничке спецификације.

4 ОПЕРАЦИЈЕ ПРЕ УПОТРЕБЕ МАШИНЕ

Причвршћивање трактора на трактор је следеће:

- Користите трактор чија конфигурација може задовољити потребе саднице
- Уверите се да у близини нема предмета, људи или животиња и да је погонско вратило удаљено од трактора.
- Поставите трактор под углом од 90° у односу на машину и помоћу хидраулике спустите шарке трактора у висини погонских тачака и искључите трактор.
- Причврстите рукохвате на седло

ВАЖНО:

Редослед монтаже трактора мора увек бити исти:

- а) лева доња полуга трактора
- б) десна доња полуга трактора
- в) горња полуга трактора

- Подигните седло уз помоћ тракторске хидраулике 10 до 20 cm
- Затегните стезаљке.
- Проверите копаче.
- Постепено спуштајте кутију док не додирне тло.

ПАЖЊА:

Да бисте избегли оштећења, брзину трактора треба ограничити на 2-5 km/h.

5 ОДРЖАВАЊЕ

Редовни догађаји:

- Осигурајте кутију од клизања
- Сервисне операције морају се понављати чешће у условима рада који су тежи од уобичајених.

6 ЗАМЕНСКИ КУПЦИ

Након одређеног периода употребе, који се не може утврдити на време, ефекат питача се смањује због њихове тупости.

7 СКЛАДИШТЕЊЕ И СКЛАДИШТЕЊЕ

- Ако се машина не користи дуже време, потребно је очистити све делове који су били укључени у рад
- Након чишћења целу машину треба опрати водом.
- Затегните све завртње и матице на кутији
- Очистите све зарђале делове и премажите их заштитном бојом

УСЛОВИ ГАРАНЦИЈЕ

-Машина након производње подлеже строгим тестовима и испоручује се крајњем купцу комплетна и исправна

-Гаранција почиње да тече од дана куповине машине

-Гаранција покрива превремено хабање појединих делова машине и фабричке недостатке/грешке

-Гаранција не покрива следеће елементе:

- Изобличења услед удара,
- Корозија

(BOS) UPUTE ZA UPORABU

1 UPOZORENJA

Najvažnija stvar kod spajanja kutije na traktor je da stege budu dobro pričvršćene.

2 OPIS MAŠINE

Technos sedla su mašine koje se široko koriste u poljoprivredi. Sadilice su mašine koje se koriste za sadnju krompira. To je mehanička kutija koja radi na jednostavnom principu. Potrebna je fizička snaga koja ubacuje korijenje u određeni dio, a zatim se kreće u tlu dok se kreće.

Standardni priključak na kutiju je sa stražnje strane traktora.

Upotreba u blatnjavim terenskim uslovima se ne preporučuje jer se neće postići željeni efekat.

Priključak je kao i svi utikači u tri tačke kategorije I i II. Standardna oprema uključuje: sadilice, stolice za operatere.

3 TRANSPORT U POSLOVANJU

OPASNOST:

Ukoliko se prevozi javnim putevima, obavezno je obezbediti bezbedan prevoz i pridržavati se propisa utvrđenih na putu. Biljka mora biti visoka najmanje 50 cm. sa zemlje.

Ako se prevozi kamionom ili vozom potrebno je proučiti tehničke specifikacije.

4 OPERACIJE PRIJE UPOTREBE MAŠINE

Pričvršćivanje mašine na traktor je kako slijedi:

- Koristite traktor čija konfiguracija može zadovoljiti potrebe sadilice
- Uvjerite se da u blizini nema predmeta, ljudi ili životinja i provjerite je li pogonsko vratilo izvan traktora.
- Postavite traktor pod kutom od 90° u odnosu na mjenjač i pomoću hidraulike spustite šarke traktora u visini pogonskih točaka i isključite traktor.
- Pričvrstite rukohvate na sadicu

BITNO:

Redosled montaže traktora mora uvek biti isti:

- a) leva donja poluga traktora
- b) desna donja poluga traktora
- c) gornja poluga traktora

- Podignite sadilicu uz pomoć traktorske hidraulike 10 do 20 cm.
- Zategnite stezaljke.
- Provjerite kopače.
- Postepeno spuštajte sadilicu dok ne dodirne tlo.

PAŽNJA:

Da biste izbjegli oštećenje mašine, brzinu traktora treba ograničiti na 2-5 km/h.

5 ODRŽAVANJE

Redovni događaji:

- Osigurajte kutiju od klizanja
- Servisne operacije moraju se ponavljati češće u radnim uslovima koji su teži od uobičajenih.

6 ZAMJENSKE KUPCE

Nakon određenog perioda upotrebe, koji se ne može utvrditi na vrijeme, učinak pitača se smanjuje zbog njihove tuposti.

7 SKLADIŠTENJE I SKLADIŠTENJE

- Ako se mašina ne koristi duže vrijeme, potrebno je očistiti sve dijelove koji su uključeni u rad
- Nakon čišćenja cijelu mašinu treba oprati vodom.
- Zategnite sve zavrtnje i matice na kutiji
- Očistite sve zardale dijelove i premažite ih zaštitnom bojom

USLOVI GARANCIJE

-Mašina nakon proizvodnje podleže strogim testovima i isporučuje se krajnjem kupcu kompletna i ispravna

-Garancija počinje teći od dana kupovine mašine

-Garancija pokriva prijevremeno habanje pojedinih dijelova mašine i fabričke nedostatke/greške

-Garancija ne pokriva sljedeće elemente:

- Izobličenja usled udara,
- Korozija

(ALB) UDHËZIME PËR PËRDORIM

1 PARALAJMËRIME

Gjëja më e rëndësishme kur lidhni mbjellësin me traktorin është që tensionuesit të jenë të fiksuar mirë.

2 PËRSHKRIMI I MAKINËS

Mbjellësit Technos janë makina që kanë një aplikim të gjerë në bujqësi. Mbjellësit janë makina që përdoren për mbjelljen e patateve. Është një mbjellës mekanik që funksionon në një parim të thjeshtë. Është e nevojshme forca fizike, e cila i fut rrënjët në një pjesë të caktuar dhe më pas gjatë lëvizjes kryen mbjelljen në tokë.

Lidhja standarde e mbjellësit është nga pjesa e pasme e traktorit. Nuk rekomandohet përdorimi i tij në kushte terreni me baltë, sepse nuk do të arrihet efekti i dëshiruar.

Shtojca është si të gjitha bashkëngjitjet e kategorisë I dhe II me tre pika. Pajisjet standarde përfshijnë: mbjellëse, karrige për ulëse për operatorët.

3 TRANSPORTI I FIDËVE

RREZIK:

Nëse transportohet përmes rrugëve publike, është e detyrueshme të sigurohet transport i sigurt dhe të respektohen rregullat e vendosura në rrugë. Mbjellësi duhet të ngrihet të paktën 50 cm nga toka.

Nëse transportohet me kamion ose tren, është e nevojshme të studiohen specifikimet teknike.

4 VEPRIMTARI PARA PERDORIMIT TE MAKINERIT

Lidhja e mbjellësit në traktor është si më poshtë:

- Përdorni një traktor, konfigurimi i të cilit mund të plotësojë nevojat e mbjellësi
- Sigurohuni që të mos ketë objekte, njerëz dhe kafshë afër dhe kontrolloni është boshti lëvizës i shkëputur nga traktori.
- Poziciononi traktorin në një kënd prej 90° në raport me mbjellësin dhe me ndihmën e hidraulikës ulni levat nga traktori në lartësinë e pikave të lidhjes së mbjellësit dhe fikni traktorin.
- Ngjitni levat nga traktori në krahët e mbjellësit

E RËNDËSISHME:

Rendi i lidhjes me traktorin duhet të jetë gjithmonë i njëjtë, përkatësisht:

a) Lidhja e poshtme e majtë e traktorit b)

Lidhja e poshtme e djathtë e traktorit c)

Lidhja e sipërme e traktorit

- Ngrini mbjellësin duke përdorur hidraulikën e traktorit 10 deri në 20 cm
- Shtrëngoni tensionuesit.
- Kontrolllo gjermuesit.
- Uleni gradualisht fidanin derisa të prekë tokën.

KUJDES:

Për të mos dëmtuar fidanin, shpejtësia e traktorit duhet të kufizohet në 2-5 km/h.

5 MIRËMBAJTJA

Ngjarjet e rregullta:

- Sigurojeni mbjellësin nga lëvizja
- Operacionet e shërbimit duhet të përsëriten më shpesh në kushtet e punë që është më e vështirë se zakonisht.

6 ZËVENDESIMI I PYETJEVE

Pas një periudhe të caktuar përdorimi, e cila nuk mund të përcaktohet në kohë, efekti i pyetjeve ulet për shkak të mpirjes së tyre.

7 RUAJTJA DHE RUAJTJA

- Nëse makina nuk përdoret për një kohë të gjatë, është e nevojshme pastroni të gjitha pjesët që janë përfshirë në punë
- Pas pastrimit, e gjithë makina duhet të lahet me ujë.
- Shtrëngoni të gjitha vidhat dhe dadot në mbjellës
- Pastroni të gjitha pjesët e ndryshkura dhe aplikoni bojë mbrojtëse

KUSHTET E GARANCISË

- Pas prodhimit, makina i nënshtrohet testeve të rrepta dhe i dorëzohet klientit përfundimtar të plotë dhe korrekt.
- Garancia fillon e vlefshme nga dita e blerjes së makinës
- Garancia mbulon konsumimin e parakohshëm të elementeve individuale të makinës dhe defektet/gabimet e prodhimit
- Garancia nuk mbulon artikujt e mëposhtëm:
 - Deformime për shkak të ndikimit,
 - Korrozioni